

**AVISO DE UNA DECISION PRELIMINAR
PARA LA EMISION DE UNA AUTORIDAD PARA CONSTRUIR Y
LA PROPUESTA MODIFICACION SIGNIFICANTIVA DE UN PERMISO
MANDATORIO FEDERAL PARA OPERAR**

POR EL PRESENTE SE NOTIFICA que el Distrito Unificado para el Control de la Contaminación del Aire del Valle de San Joaquín esta solicitando comentarios públicos en la propuesta modificación significativa de San Joaquin Refining Company para su refinería de crudo pesado en Bakersfield, California. El solicitante propone la instalación de un tanque de capacidad de 45,000 barriles de techo flotante para el almacenamiento de aceite destilado.

El análisis de los fundamentos jurídicos y fácticos de esta acción propuesta, Número del Proyecto #S-1130003, está disponible para la inspección del público en http://www.valleyair.org/notices/public_notices_idx.htm y en cualquiera de las oficinas del Distrito. Las modificaciones de este proyecto resultaran en un aumento de las emisiones de compuestos orgánicos volátiles que superaran el nivel de Modificación Mayor. Esta será la única oportunidad para que el público haga comentarios en las condiciones especificadas de esta modificación. Si se solicita, el Distrito llevará a cabo una audiencia pública acerca de la emisión de esta modificación. Para más información en Español, por favor comuníquese con el Distrito al (559) 230-5900. Comentarios por escrito acerca de este propuesto permiso inicial debe ser sometido antes del 22 de Abril de 2013 a DAVID WARNER, DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO DE PERMISOS, SAN JOAQUIN VALLEY AIR POLLUTION CONTROL DISTRICT, 1990 E. GETTYSBURG AVE, FRESNO, CA 93726-0244.

**NOTICE OF PRELIMINARY DECISION
FOR THE ISSUANCE OF AUTHORITY TO CONSTRUCT AND
THE PROPOSED SIGNIFICANT MODIFICATION OF FEDERALLY
MANDATED OPERATING PERMIT**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the San Joaquin Valley Air Pollution Control District solicits public comment on the proposed significant modification of San Joaquin Refining Company for its heavy crude oil refinery in Bakersfield, California. The applicant proposes to install one 45,000 bbl distillate oil internal floating roof storage tank.

The District's analysis of the legal and factual basis for this proposed action, project #S-1130003, is available for public inspection at http://www.valleyair.org/notices/public_notices_idx.htm and at any District office. The modifications in this project result in an increase in VOC emissions which exceed the Major Modification threshold. This will be the public's only opportunity to comment on the specific conditions of the modification. If requested, the District will hold a public hearing regarding issuance of this modification. For additional

information, please contact the District at (559) 230-5900. Written comments on the proposed initial permit must be submitted by April 22, 2013 to DAVID WARNER, DIRECTOR OF PERMIT SERVICES, SAN JOAQUIN VALLEY AIR POLLUTION CONTROL DISTRICT, 1990 E. GETTYSBURG AVE, FRESNO, CA 93726-0244.